



Parole che cantano

Língua e cultura italiana através da música vocal

Apresentação

A música é uma linguagem universal, mas quando se passa da "linguagem" para a "língua", logo se ouve dizer que a música "fala italiano", que o italiano é "a língua mais musical" e encontram-se inúmeras expressões que unem língua e música. Por motivos históricos e culturais, a Itália foi o berço da música vocal ocidental: termos, nomes de instrumentos, estilos e técnicas nasceram na Itália.

Este curso convida a descobrir a língua italiana através do canto: uma viagem que parte do melodrama, atravessa a tradição popular e chega à canção de autor. Um percurso pensado para quem ama a língua italiana e deseja vivê-la com a intensidade das emoções que só a música sabe transmitir.

Objetivos e conteúdos

O mito da *cantabilità* da língua italiana continua vivo no mundo, como demonstra a vitalidade da ópera lírica e da canção italiana.

Este curso percorrerá a história da música vocal italiana desde o nascimento do melodrama até chegar à canção de autor, passando pela tradição popular e, em especial, pela canção napolitana.

O percurso permitirá aos participantes ampliar seu patrimônio linguístico pela escuta, compreensão e análise ativa dos textos poéticos das árias e das canções.

Se a língua da ópera foi, do século XVII ao XIX, uma verdadeira língua literária europeia, a da canção popular coincide muitas vezes com a língua falada, oferecendo-nos assim mais uma possibilidade de contato com o italiano de ontem e de hoje.

Durante o módulo dedicado à canção napolitana, haverá também espaço para se aproximar, com leveza e curiosidade, da língua napolitana: um idioma riquíssimo em imagens e musicalidade, que influenciou profundamente a linguagem musical na Itália e que ainda hoje ressoa na memória de muitos descendentes de emigrantes do Sul, inclusive aqui em São Paulo.





Programa – 8 aulas de 2h

Aula	duração	Conteúdos
Aula 1 20 outubro	2h	Monteverdi e o recitar cantando – O lamento de Arianna introdução ao melodrama e léxico lírico.
Aula 2 27 outubro	2h	Mozart e Rossini: opera buffa, lingua teatral, jogo e sátira.
Aula 3 03 novembro	2h	Trechos escolhidos (<i>Don Gio-vanni</i> , <i>Così fan tutte, Il barbiere di Siviglia</i>); glossário lírico, guia para a escuta e atividades de compreensão.
Aula 4 10 novembro	2h	Origens populares e canto erudito: <i>villanelle e tarantelle</i> .
Aula 5 17 novembro	2h	Funiculì funiculà, Era de maggio: analisi dei testi, ritmo e immagini.
Aula 6 24 novembro	2h	Salvatore Di Giacomo e a arte da palavra cantada; introdução à lín- gua napoletana; atividades (áu- dios, comparação de textos, kar- aoke, quiz).
Aula 7 01 dezembro	2h	Do Pós-guerra a Sanremo: <i>Modugno, Carosone</i> ; a Escola de Gênova (<i>De André, Paoli, Tenco</i>).
Aula 8 08 dezembro	2h	As vozes das cidades: <i>Dalla</i> , <i>Gaber, Battiato, Pino Daniele;</i> <i>Chico Buarque</i> na Itália; sintesi e conclusão.





Sobre a professora

MARIA SOLE GALLEVI – Soprano italiana radicada em São Paulo. Recentemente interpretou Domitila (do compositor João Guilherme Ripper) na temporada da Ópera de Tenerife (Espanha). Graduada em Canto (Conservatório San Pietro a Majella – Nápoles) e em Jazz (Conservatório Santa Cecília – Roma). Apresentou-se em salas como Theatro Municipal de São Paulo, Theatro São Pedro, Teatro Amazonas, Sala São Paulo e Auditório Ibirapuera. Outros papéis recentes: Nedda (Pagliacci), Ninette (L'amour des trois oranges), Fada Madrinha (Cinderela), além de solista em Carmina Burana e 9ª Sinfonia de Beethoven. Premiada no Concurso Brasileiro de Canto Maria Callas (2016 e 2019), é professora de canto erudito no Conservatório Souza Lima | Berklee College of Music.

Valores

16h de aulas presenciais na sede do IIC San Paolo, Av. Higienópolis, 436 de 20 de outubro a 08 de dezembro 2ª feira, das 16h30 às 18h30

Valor do Curso: R\$880,00 em até 4 parcelas no crédito *À vista: R\$800,00*

**Alunos ativos em 1 de nossos cursos têm desconto de 30%.

Informações e matrículas

Secretaria dos cursos: telefone e whatsapp: (11)99270-7188

email: iic_cursos@puntob.com.br